



北緯40度東端の地球村

広報

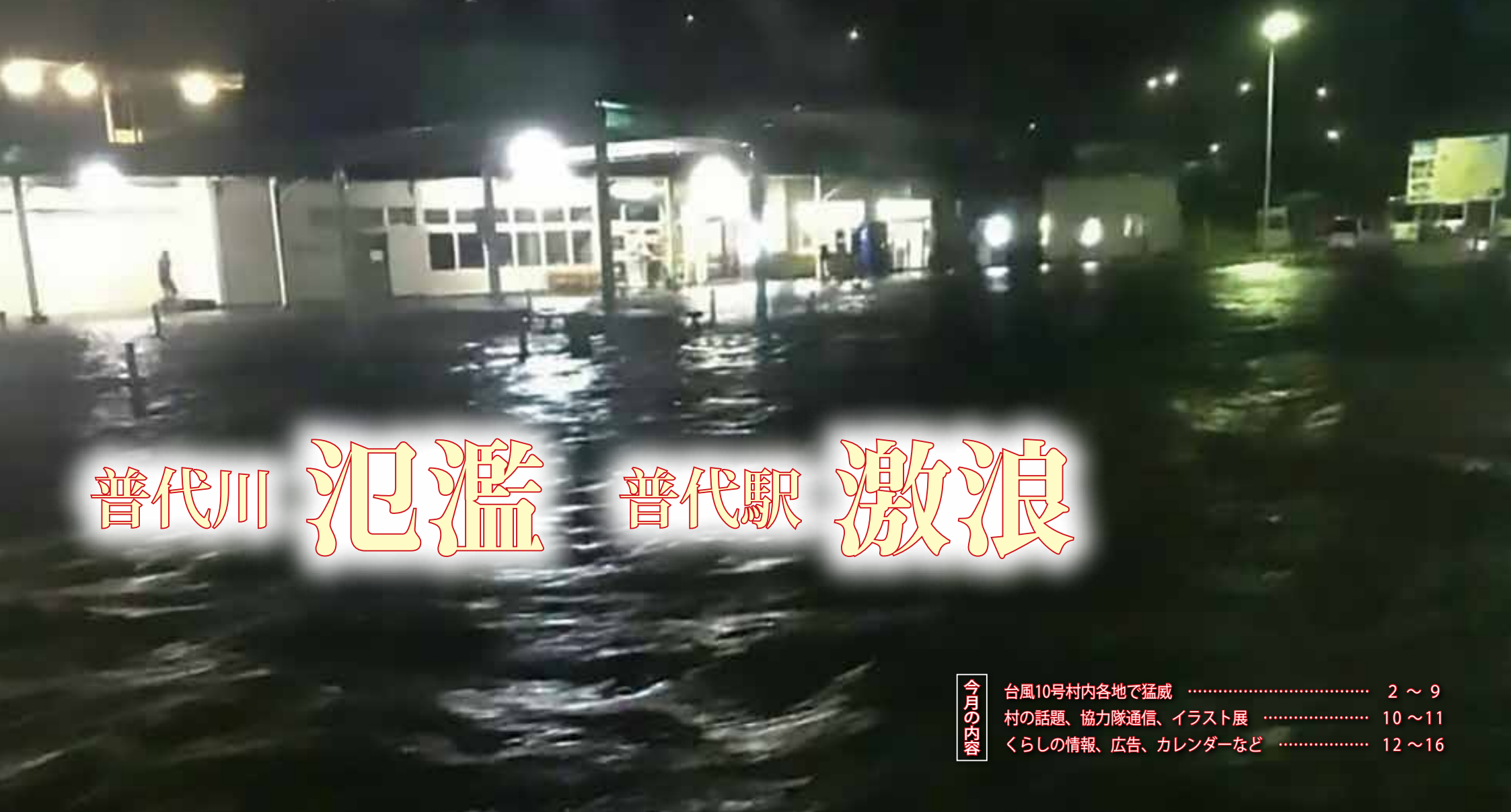
# ふだい

2016

# 9

No.652

◆台風10号の影響により通常紙面を変更します。ご了承願います。



## 普代川 氾濫 普代駅 激浪

今月の内容

台風10号村内各地で猛威 .....	2 ~ 9
村の話題、協力隊通信、イラスト展 .....	10 ~ 11
くらしの情報、広告、カレンダーなど .....	12 ~ 16

# 「台風10号」各地で猛威

異例の台風。村内全域に避難指示を発令！



誰が来ることを予想できただろうか…。

台風10号「ライオンロック」は8月19日、関東の南東海上で発生し、異例の南下を始めた。25日ごろからUターンを始め、29日午前3時に発生から9日と6時間を迎え、46年ぶりに記録を更新し、観測史上記録的な「長寿台風」となった。

ちょうどそのころ、日本では、台風9号と11号が猛威を振るっていて、そちらにばかり気を取られていたのではないだろうか？台風10号は消えたわけではなく、日本の南海上で勢力を拡大していた。そして31日、普代村に上陸し…。今月号では台風10号がもたらした被害の状況を写真で特集する。

## 上区・国道45号

台風10号の影響で普代川が氾濫。泥とともに上区の国道45号沿いの住宅街を冠水させた



# 元村に被害大

## 村内各地で床上上下浸水、停電、断水、交通障害

村内各地で猛威を振るった台風10号は、特に元村地区に甚大な被害をもたらした。普代川と茂市川が氾濫し、約100世帯で床上上下浸水、普代川の増水で普代簡水の水管橋が流出し、元村地区全域で断水となった。さらに、倒木、冠水、土砂崩れなどにより、約30路線の道路に交通障害をもたらした。



1, 旭日区の道路は冠水し通行止め 2, 元村地区の断水に伴い、給水車が出動 3, 暴風による倒木も村内各地で発生 4, 配水池へとつながる水管橋の流出が断水の原因だ 5, 床上浸水した高齢者活動施設。前日までふだいまつりの太鼓の練習で村内に太鼓の音が響いていた 6, 村内各地で通行止めが発生 7, 羅賀橋は河川の増水により、中央の橋脚が流出。それ以外の橋脚に堆積した流木が氾濫を引き起こしたと考えられている



# 個人被害も甚大

## 土砂流入や敷地の崩落、生業の被害などが多発

台風10号の大雨、暴風は住民の生活にも大ダメージを与えた。土砂流入で居住が困難になり、車での宿泊をよぎなくされた家庭もある。敷地の崩落で、土砂災害や家屋の倒壊などに怯えながら一夜を過ごした家庭もある。農業や水産業で生業に大きな被害を受けた就業者もたくさんいる。



1,家の裏山の土砂崩れが家屋まで迫る 2,敷地の崩落で家屋や電柱の倒壊に怯える家庭もあった 3,旭日区の住宅では床上浸水が多発 4,各漁港では流木の撤去作業なども行われた 5,暴風によりビニールハウスが飛ばされるなど農業被害も甚大だ 6,川の氾濫は橋をも飲み込み住宅にも多大な被害を与えた





# 力合わせ 復旧を！

台風襲来後の翌日には復旧作業が始まった。

浸水や土砂が堆積した家屋からは次々と家具が運び出され、役場前のごみ搬入場は災害廃棄物でがれきの山を築いた。さらに村内各地の道路には土砂が堆積し、通行も思うようにできず、気の遠くなる復旧作業を強いられた。

日がたつと土砂が乾き、砂埃が舞い、作業を苦しめたが、一方で電気、水道など、ライフラインの復旧が希望の光を差し、復旧作業を後押しした。

東日本大震災とはまた違う災害で、さまざまな想定外があったが、「人的被害ゼロ」が今回の災害対応での、住民一人一人の成果ではないだろうか。

大切な財産を失った落胆の声、これは生きてる証といえるのかもしれない。



友好町村の矢巾町からは石灰などの支援を受けた



村内外の建設業者による必死の復旧作業



自宅の復旧に子どもから大人まで取り組む



村消防団による必死の復旧作業が行われた



梶屋村長、中村村議会議長ら

重点事項5項目を県に要望

村と村議会は8月22日、役場ですべての平成28年度の重点事項要望をし、梶屋伸夫村長が県北広域振興局の八重樫一洋局長に要望書を手渡ししました。

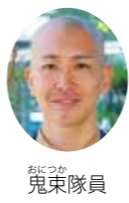
堤防の建設②主要地方道岩泉平井賀普代線の改良促進③一般県道普代小屋瀬線の改良④二級河川普代川・茂市川及び普代川河口の整備⑤普代水門・太田名部防潮堤の長寿命化対策の5つです。

「市町村からの要望」には、中村裕村議会議長らが要望事項の重要性和県の協力や支援を強く訴えました。その後、要望箇所を視察し、現状を確認しました。



村と村議会議が重点事項5項目を強く県に要望しました

地域おこし協力隊通信No.17  
自然災害VS普代村



台風10号の被害に遭われた皆さまに心よりお見舞い申し上げます。

宮崎は台風が毎年のように来ていて、慣れていたので、今回の台風も甘く見ていました。実家が高台にあるということもあり、被害があっても屋根瓦が落ちる程度で今回の

ような水害の経験はありませんでした。

台風当日は休みをいただいていて、自宅に一人では心細かったため、夕方から避難がてら役場に行きました。自分以外も避難者はいいて、その対応などをしているうちに気づいたら深夜0時。

翌朝は5時出勤で住民・被災地対応に向かいました。そこでもたごみ処理や要望などいろいろなと聞きながら、淡々と復旧作業を行う役場職員の皆さんの力強さがとても印象的でした。

個人的には3年しか仕事することができない役場の中で、この経験ができてよかったと思っています。私もやれることはやっていきますので、次につなぐことができよう、一緒に頑張っていきたいと思います。



今回の台風で自分のシイタケハウスの遮光幕が剥がれちゃいました

2つの給付金、ご存じですか  
申請はお忘れなく!

税率引き上げの影響緩和と賃金上げの恩恵を受けにくい、所得の少ない障害・遺族年金を受給している人を支援するため、国から平成28年度臨時福祉給付金と障害・遺族年金受給者向け給付金が支給されます。

対象と思われる人には個別に申請書を郵送していますので、忘れずに申請してください。対象要件を満たしている人は役場住民福祉課までお問い合わせください。

▼申請に必要なもの：申請書・印鑑・振込先口座の通帳の写し・健康保険証や運転免許証などの本人確認書類  
▼届出期間：平成28年8月22日～11月22日※平日のみ  
▼受付場所：役場一階住民福祉課窓口  
※注意事項 村からATM（現金自動預払機）の操作をお願いすることや、支給のための手数料などの振り込みを

平成28年度  
**臨時福祉給付金**  
1人につき3千円  
支給対象者  
平成28年度分の住民税が非課税の人  
(課税者の被扶養者や生活保護の受給者を除きます)  
「高齢者向け給付金」の支給対象者も受給できます

障害・遺族年金  
**受給者向け給付金**  
(年金生活者等支援臨時福祉給付金)  
1人につき3万円  
支給対象者  
平成28年度臨時福祉給付金の支給対象者のうち、障害基礎年金や遺族基礎年金などを受給している人  
(高齢者向け給付金の受給者を除きます)



みんなのイラスト展

お姉ちゃんと一緒に上手な絵が描けたかな? 中村瑠唯ちゃん (久慈市・2歳)

スライムがいつばい! 滝澤啓光くん (久慈市・5歳)

ドラクエのキャラクターに描いたね! 滝澤光来ちゃん (久慈市・7歳)

ピカチュウ上手だね! 藤島遼くん (白井・8歳)

安パンマン上手に描いたね! 中村瑠子ちゃん (久慈市・1歳)

励ましの言葉ありがとうございます! 普代徳子さん (静岡県富士市・66歳)

広報と、何かと見れば、大まか文字をのせていたが、びっくり!! 今でも毎日国語の勉強を頑張っています。台風10号の被害に遭ったことにも配慮して、普代村の地域は、大丈夫でしょうか? 被害が少なくていいですね。

広報クイズ

次の2つの問題を読み、3つの答えの中から正しいものを選び、はがきで応募してください。①は3ページから、②は10ページからの出題です。

①普代村で猛威を振るった台風は何号だったでしょう?  
A 1号

②市町村要望では重点事項何項目を県に要望したでしょう?  
A 3項目  
B 4項目  
C 5項目

【応募方法】 はがきに答え、郵便番号、住所(地区名)、

8月号の答え

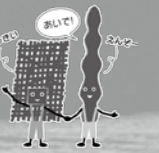
① B  
② C  
○応募総数：6通で6人が正解でした。抽選の結果、次の3人に図書カードをお送りします。  
当選者：①藤島遼くん(白井・8歳) ②普代徳子さん(静岡県富士市・66歳) ③中村瑠子ちゃん(久慈市・1歳)

氏名、年齢、性別、世帯主の名前、電話番号を書いて応募してください。正解者の中から抽選で3人に図書カードをプレゼントします。はがきに広報かたいの感想、ご意見、イラストなど書いてください。紙上で紹介します。お待ちしています。

○あて先：〒028-0392 普代村9-13-2 普代村役場 広報クイズ係

○締め切り：10月3日(月) 当日消印有効





# くらしの情報

## 義援金、支援金

(8月1日～8月31日分、敬称略)

▶東京アトラスクラブ 100,000円 ▶イトツイサオ 5,000円 ▶九戸村 36,663円

これまでの合計額 **65,104,865円**

※義援金、支援金は復興支援事業などに活用されています。

## ふるさと応援寄付金

(8月1日～8月31日分、23人)

これまでの合計額 **20,518,948円**

## 戸籍の窓

8月分(敬称略・順不同)

**お誕生おめでとう** (0人)

**ご結婚おめでとう** (1組)

長内 修一 ) 青森県  
山崎 ユキ ) 茂市

**お悔やみ申し上げます** (3人)

澤田美代子 堀内 88歳  
向川原成吉 茂市 84歳  
石花 クニ 旭日区 75歳

## 交通安全 対策情報

■村内の交通事故《8月》

人身事故 0件(0件)  
物損事故 1件(12件)  
※( )内は1月からの累計

■救急車の出動件数《8月》 8件

■飲酒運転検挙状況(県交通安全対策協議会調べ)

県内33市町村中ワースト順位…**26位**  
(平成28年7月31日現在)  
村内の検挙者数《7月》0人(0件)  
県内の検挙者数《7月》23人(147件)  
※( )内は1月からの累計

ご存じですか!

## 森林の土地取得届け出制度

森林の所有者が分からないと①行政が森林所有者に対して助言などができない②事業体が間伐などをする場合に所有者に働きかけて森林を集約化し効率を上げられない一ことから森林法に基づく森林の土地取得に関わる届け出制度が創設されました。

売買契約や相続などで森林の土地を新たに取得した場合に、事後の届け出として所有者届け出が必要です。詳しくは役場農林商工課 ☎ 35-2115) までお問い合わせください。

## 奨学金を無利子で貸与!

九戸地方育英会では、学生の修学を奨励し、人材育成をすることを目的に奨学金を貸与する奨学生の予約採用者を次の通り募集しています。

▶応募資格…①大学などの進学を希望する人②学業成績に優れ、品行方正の人③心身ともに健康な人④久慈地区(普代村、久慈市、洋野町、野田村)に本籍を有する人

▶貸費学…月額3万円。卒業後に貸費した2分の1以上を毎月または年賦などの方法で償還すること

▶申込書提出期限…10月20日(木)  
詳細は、村教育委員会事務局 ☎ 35-2711)、または九戸地方育英会事務局(久慈市教育委員会教育総務課内 ☎ 0194-52-2154)にお問い合わせください。

## 新規漁業者の活動を支援

村では漁業の維持・発展のため次の通り就漁活動を支援し、漁業担い手の確保・育成を図ります。

▶募集対象…普代村に在住し漁業を営む意思があり、一定の条件を満たす人  
▶支援内容

【漁家子弟の場合】  
漁業活動資金として、下表金額を最長2年間支給する

初年次	50,000円/月
2年次	30,000円/月

【新規の場合】  
漁業活動資金として、下表の金額を最長3年間支給する

初年次	100,000円/月
2年次	70,000円/月
3年次	50,000円/月

▶募集期間…平成28年9月1日(木)～9月20日(火)

同事業の申請書の請求や詳細は役場建設水産課 ☎ 35-2116) まで。

## 司法書士会で「法律相談」

岩手県司法書士会では、10月1日の「法の日」を記念して、次の通り無料の法律相談所を開きます。

▶日時・場所…①平成28年10月1日(土) 10:00～15:00、久慈市文化会館(久慈市川崎町17番地1) ②平成28年10月3日(月)～7日(金)、各司法書士事務所

▶相談内容…不動産・商業登記手続きの代理、訴訟書類の作成、簡易裁判所の手続き代理

▶問い合わせ先…岩手県司法書士会事務局 ☎ 019-622-3372)

## お気軽に 行政相談を!

10月17日(月)から23日(日)までの1週間は「行政相談週間」です。行政相談は国や独立行政法人などの仕事をはじめ、県や市町村が国から委託、補助を受けている仕事について、皆さんが日ごろ感じている不満や要望を聞き、改善を図ることを目的にしています。

行政相談週間に併せて行政相談員の大村耕一さんが次の通り皆さんの相談に応じます。相談は無料で秘密は堅く守られますので、お気軽にご相談ください。

▶相談日時…10月21日(金)10:00～15:00 ※この日以外でも相談は受け付けています。

▶場所…役場会議室  
▶問い合わせ先…役場総務課 ☎ 35-2111、内線113)

## 土地取引後は届け出を!

国土利用計画法では地価の高騰を抑えたり、乱開発を防いだりするために、大規模な土地取引には届け出制度を設けています。1万平方メートル以上の土地の売買や交換、営業譲渡などで届け出が必要です。土地取引の契約をしたときは、2週間以内に役場で県に報告する必要があることから、早めに役場政策推進室に届け出をしてください。(届出用紙は政策推進室にあります)

2週間以内に届け出をしなかったり偽りの届け出をしたりすると6カ月以下の懲役または100万以下の罰金に処されることがあります。お問い合わせや詳細については役場政策推進室 ☎ 35-2114) まで。

## 消防体験まつりを開催!

あなたも一日消防士!いろいろな体験や訓練などを見学して、防災について考えることを目的に、次の通り第18回消防体験まつりを開催します。

▶日時…平成28年9月17日(土) 10:00～14:30

▶場所…紫波郡矢巾町大字藤沢第3地割117番地1 岩手県消防学校・岩手県立総合防災センター

▶問い合わせ先…岩手県消防学校 ☎ 019-697-3434)

## 葬祭費制度、ご存知ですか

被保険者がお亡くなりになった時、葬祭を行った際、葬祭費として3万円が支給されますので、役場住民福祉課窓口にて申請してください。

ご不明な点などがございましたら役場住民福祉課 ☎ 35-2113 内線138) までご連絡をお願いします。

▶申請に必要な物…印鑑、金融機関の通帳

## 村津波避難訓練

### 延期のお知らせ!

9月25日に開催を予定していた、村津波避難訓練は台風10号の災害の影響を考慮し、延期いたします。

今後の開催については未定ですが、決まり次第広報紙などでお知らせしますので、その際にご参加・ご協力をお願いいたします。

## 定期無料相談

6件とも事前に予約が必要です

## 困っていたら相談を!

### 久慈地区法律相談

▶期日…10月12、26日(水)▶時間…10:30～15:30▶場所…久慈市役所▶問い合わせ先…久慈市役所生活環境課 ☎ 0194-52-2111)

### 多重債務者相談

▶期日…9月23日(金)▶時間…9:00～15:00▶場所…久慈市・久慈広域消費生活センター▶問い合わせ先…同センター ☎ 0194-54-8004)

### くらしとお金の安心相談会

▶日時…9月21日(水) 10:00～16:00▶場所…久慈市・久慈広域消費生活センター▶問い合わせ先…同センター ☎ 0194-54-8004)

## 久慈保健所での相談

### エイズ・肝炎ウイルス・性器クラミジア検査、骨髄バンク登録

▶日時…10月11日(火) ①エイズ・肝炎・性器検査:15:00～18:00 ②骨髄バンク登録(要予約):15:00～18:00

### 精神保健福祉相談

▶日時…10月21日(金) 13:30～(要予約)

### ひきこもり相談

▶日時…10月17日(月) 14:00～15:30  
**3件とも、問い合わせ先は久慈保健所保健課 ☎ 0194-53-4987)**

## 広告募集中!!

村では「広報ふだい」に掲載する広告を皆さんから募集しています。村内の方で掲載を希望される方は、総務課広聴広報係 ☎ 35-2111内線116) までお申し込みください。  
なお、掲載内容については、審査をさせていただきます。

金額 1,500円/月:白黒1マス(縦4.5cm×横9cm程度、多少増減することもあります)  
発行部数 1,550部(村内は全戸配布・村外約200部)  
原稿締切 発行月の前月末日

キヤッツィ アイ  
CAT'S EYE  
カラオケ1曲 100円♪  
\* OPEN 19:00~  
\* CLOSE SUNDAY  
\* TEL 0194-35-3625  
080-1875-1408

## 自動車高価現金買取り 引取り・書類手続き無料

下取り査定0円の車、ローン中の車、車検切れの車など  
お気軽にお問い合わせください

(有)ガレージナカタ 普代村23-22-43 TEL 35-3132

## 広告募集中!!

村では「広報ふだい」に掲載する広告を皆さんから募集しています。村内の方で掲載を希望される方は、総務課広聴広報係 ☎ 35-2111内線116) までお申し込みください。  
なお、掲載内容については、審査をさせていただきます。

金額 1,500円/月:白黒1マス(縦4.5cm×横9cm程度、多少増減することもあります)  
発行部数 1,550部(村内は全戸配布・村外約200部)  
原稿締切 発行月の前月末日



# 10月のこんなこと、あんなこと

日	月	火	水	木	金	土
	26 (先負) ・健康ふれあい教室 (白井)	27 (仏滅) ・健康ふれあい教室 (茂市)	28 (大安) ・健康づくりハウス 開館日	29 (赤口) ・乳児健診 (受付: 12:00 ~ 12:30、 Ⓜ) 青少年劇場 ブックスタート		
2 (仏滅) 希望郷いわて国民体育大会軟式野球競技 Ⓜ	3 (大安) ・健康ふれあい教室 (萩牛・落合・芦渡)	4 (赤口)		6 (友引)		8 (仏滅) 体育施設無料開放日 ・健康ふれあい教室 (堀内)
9 (大安)	10 (赤口) 体育の日		12 (友引) ・健診結果説明会 (~14日、Ⓜ)		14 (仏滅)	
16 (赤口)		18 (友引)	19 (先負) ・2歳6カ月児歯科 教室 (受付 12:15~12:30、Ⓜ)	20 (仏滅)	21 (大安) ・健康ふれあい教室 (旭日区・中央区・太田名部)	22 (赤口) 普代小学校学習発表会、普代中学校文化祭
23 (先勝)	24 (友引)		26 (仏滅) ・健康づくりハウス 開館日			Ⓜは保健センター Ⓜは北緯40度野球場 Ⓜは社会体育館 Ⓜは管理センター Ⓜはふれあい交流センター Ⓜは医科診療所 Ⓜは海洋センター Ⓜははまゆり子ども園
30 (友引) 第23回北緯40度はまゆりマラソン大会	31 (仏滅) ・健康ふれあい教室 (白井) 村県民税第3期納期限/国民健康保険第3期納期限					

畳工事一式、内装工事、ふすま・障子・屏風張替

## 沢口畳店

普代村13-12-8 TEL・FAX 35-2561

～宿泊・宴会・仕出し 承ります～

北三陸 ふだい 国民宿舎くろさき荘

〒028-8351 岩手県下閉伊郡普代村第2地割字下村84番地4  
TEL 35-2611 FAX 35-2872

スムーズに活動したい人に…  
**大草グルコサミンゼリー**  
軟骨サポート成分を徹底補給!  
やわらぎ成分、強化成分を配合し  
つらい**ふしぶし**をサポートします!

おいしい梅味

高橋薬局 中央区 電話 35-2045 FAX 35-2827

DVDダビング  
大切な思い出をDVDに永久保存!  
二人なかよく幼稚園の遠足  
いっしょうけんめいがんばった運動会

一生心に残る名勝負…  
思い出の旅行…

ビデオテープをDVDに! ベータ・8ミリ・DVCのテープからもOK!  
当店通常価格1枚120分まで1,500円(税込)  
8ミリフィルムもダビングOKです!!  
価格応談

有坂下電化センター TEL 35-2138

愛車の車検 お気軽にご相談ください。

# 早い! 安い!! 代車無料!!!

東北運輸局長指定 民間指定工場 (有)ナガサワ自工 電話 0194-35-2216 FAX 0194-35-2158

# 塗装

茂石総業 代表 茂石祐次 ☎35-2933

きこえますか?  
**補聴器** 試してみてください!

使いすてコンタクトレンズ販売!!

普代村 中央区 まつば時計店 ☎35-2276

お彼岸には…  
三船の黒糖まんじゅうを!  
ご注文承ります。

中央区 三船製菓 ☎35-2020

10/9 (日) 特選海鮮寿司  
特選海鮮丼  
特選あなご丼  
各1000円

要予約 締切10/7(金)

まんちゃん寿し ☎35-2290

普代ポイントカード会からのお知らせ!!

毎月2,000円の商品券が当たるラッキーチャンス。9月当選者は以下5名です。

及川幸子様(中央区) 嘉藤トシ様(上区) 加山里子様(中央区)  
関口勝男様(田野畑村) 古馬タカ様(天拝坂)

普代ポイントカード会 普代商工会内 ☎35-2132

ラッキーチャンス抽選会!  
満点カードをご利用すると自動的にラッキーチャンス抽選会に参加できます。毎月5名様に2,000円の商品券が当たります。カード裏面に名前、住所(地区名)、連絡先をご記入ください。  
今後ともためんびゃあカードをご愛顧いただきますよう、お願い申し上げます。



# 避難勧告などに伴う 住民の取るべき行動

## 防災マップで一度ご確認を

村では台風や集中豪雨などで災害の発生する恐れが高まった場合、対象地区に避難勧告などを発令します。今回の台風10号では、30日10時00分に避難準備情報、同日13時39分に避難勧告、同日18時20分に避難指示を対象地区にそれぞれ発令しました。

発令時の住民の皆さんの取るべき行動、避難所については、全戸配布した防災マップをご覧ください。

今回の台風10号のように、土砂災害危険箇所付近や川の流域などに限定して発令する場合があります。「自分の命は自分で守る」という意識を持ち、避難行動を実践してください。



避難場所などは防災マップをご確認ください

種別及び内容	住民の取るべき行動
<p>○避難準備情報</p> <p>住民に避難準備を呼び掛け、避難に時間がかかる高齢者や障がい者らに早めの段階で避難行動の開始を求めるものです。</p>	<p>●気象情報に十分注意し避難が必要か考え、必要と判断した場合は、すぐ避難できるように準備をする。避難に時間を要する人は、避難所への避難を開始する</p>
<p>○避難勧告</p> <p>居住者に立ち退きを勧め、避難を促すために発令します。</p>	<p>●できるだけ早く、災害の恐れのない安全な場所に避難を行う。避難が困難な場合は、屋内上階の谷側に退避（垂直退避）する</p>
<p>○避難指示</p> <p>被害の危険が迫った時に発令します。「避難勧告」で拘束力が強くなりますが、指示に従わなかった人に対して、直接強制までは行いません。</p>	<p>●まだ避難してない対象住民は直ちに避難行動に移るとともに、そのいとまがない場合は、生命を守る最低限の行動をとること</p>



### 人口と世帯

8月末現在

	前月比	前年比
人口	2,823人 (-4)	(-48)
(男)	1,389人 (-4)	(-4)
(女)	1,434人 (±0)	(-44)
世帯	1,158戸 (+1)	(+6)

(下道峻聖 ☺)

▼編集中、被害状況の写真を選定していると「とんでもない台風が来たんだ」と現実に戻ります。そしてその写真の跡などが浸水の高さなどを物語り、今回の台風の強さを実感させます▼被災直後は道路の土砂の堆積をみて、気が遠くなりましたが、関係各位の尽力でみるみるきれいになる道路をみて笑みが零れました▼概ねの目途は付いたかもしれませんが、本格的な復旧はまだまだ。そして台風の本格的なシーズンもこれから。今はこれ以上苦しめないでほしいと祈るだけです▼今回の災害で被災された皆さまに心よりお見舞い申し上げます。ただ人的被害が無くてよかったです。ほんとによかった…。

### ホッと一息